



5. Kantonschützenfest Jura 2024
5e Tir Cantonal Jurassien 2024

Pistole P50/P25
Pistolet P50/P25

Anmeldung und Rangeurbestellung
für Vereine und Gruppen
Annonce et commande de rangeurs
pour sociétés et groupes



Vereinsnummer SSV:
 No FST de la société:
 Vereinsname:
 Nom de la société:
 Vereinsort:
 Lieu de la société:

Verantw. Funktionär: Lizenznummer des Funktionärs:
 Fonctionnaire responsable: No licence du fonctionnaire:
 Strasse und Nr.:
 Adresse:
 PLZ/Wohnort:
 No postal/Lieu:
 Telefon Privat: Tel. Geschäft:
 Tél. privé: Tél. prof.:
 Mobile:
 Mobile:
 E-Mail (obligatorisch):
 E-mail (obligatoire):
 Bankverbindung: IBAN:
 Coordonnées bancaires: IBAN:

Begünstigter: Verein oder
 Bénéficiaire: Société ou

Vereine, die die Mindestteilnehmerzahl für die Vereinskonzurrenz erreichen, müssen an dieser teilnehmen.
Les sociétés qui obtiennent le nombre minimal de participants au Concours des sociétés doivent y participer.

P50	
Teilnahme an der Vereinskonzurrenz (Vereinsdoppel: CHF 80.00) Inscription au concours de sociétés (Finance de société: CHF 80.00)	
<input type="checkbox"/> JA OUI	<input type="checkbox"/> NEIN NON

P25	
Teilnahme an der Vereinskonzurrenz (Vereinsdoppel: CHF 80.00) Inscription au concours de sociétés (Finance de société: CHF 80.00)	
<input type="checkbox"/> JA OUI	<input type="checkbox"/> NEIN NON

Gesamtzahl der gemeldeten Teilnehmer Nombre total de participants
<input type="text"/>

Teilnahme am Gruppenwettkampf mit folgenden Gruppen:
Inscription au concours de groupes avec les groupes suivants:

(Gruppendoppel: CHF 50.00 pro Gruppe; 4 Schützen pro Gruppe)

(Finance de groupe: CHF 50.00 par groupe; 4 tireurs par groupe)

Distanz - Distance P50		Distanz - Distance P25	
Nr.	Gruppenname / Nom du groupe	Nr.	Gruppenname / Nom du groupe
A 1		B 1	
A 2		B 2	
A 3		B 3	

Die Gruppennummer ist auf die Anmeldeformulare der entsprechenden Teilnehmer zu übertragen!
 Notez le no. de groupe sur le formulaire individuel du participant concerné!

Rangeurbestellung P50

Commande de rangeurs P50

→ Melden Sie sich jetzt direkt online an und reservieren Sie sich selbst ←
die definitiven Rangeurzeiten: www.schuetzenportal.ch

→ Inscrivez-vous maintenant en ligne et réservez directement vos temps de rangeurs ←
définitifs sur: www.schuetzenportal.ch

Datum Date	Schiesstand* Place de tir*	Gewünschte Schiesszeiten Heures de tir désirées		Anzahl Stich-Rangeure Nombre de rangeurs pour le passes	Anzahl Meisterschafts-Rangeure Nombre de rangeurs pour le maîtrises
		vormittags le matin	nachmittags l'après-midi		
		—	—		
		—	—		
		—	—		
		—	—		
		—	—		
		—	—		

* Die einzelnen Stände werden nach Bedarf verfügbar sein (siehe aktuelle Online-Standbelegung)

* Les stands individuels sont disponibles selon les besoins (voir l'occupation des stands en ligne actuelle)

Anzahl Rangeure:
Nombre des rangeurs:

Alternativ-Datum:

Date de tir alternative: 1.

2.

Alternativ-Stand:

Place de tir alternative: 1.

2.

WICHTIG:

Rangeure P25 werden nur im Online-Portal zugeteilt. Detaillierte Informationen erhalten Sie per E-Mail.

IMPORTANT:

Rangeurs pour P25 ne sont réglés que par le portail en ligne. Vous obtenez des informations détaillées par e-mail.

Alle Teilnehmer sind Mitglieder unseres Vereins mit Status Aktiv-A oder Aktiv-B!
Tous les tireurs sont membres de notre société avec le statut Activ-A ou Activ-B!

Stempel des Vereins:
Timbre de la société:

Datum:
Date:

Für den Vorstand:
Pour le comité: